

D Vor Gebrauch lesen!

Installation: Die Installation dieses Produktes darf nur durch autorisierte Fachleute unter Beachtung der nationalen Vorschriften durchgeführt werden. Vor Beginn der Arbeiten: Spannungsfrei schalten (Sicherheit)! Stromkreise in Räumen mit Badewanne/Dusche, müssen mit einem FI-Schutzschalter (≤30 mA) geschützt sein. Schutzzonen beachten, min. 60cm zu Badewanne und Duschel Bohren unter Beachtung der Strom-, Gas-und Wasserleitungen! Bei Nichteinhaltung erförschen Garantie- und Haftungsverpflichtungen, es kann Lebensgefahr bestehen. Bei Vorhandensein von Befestigungsmaterial ist zu beachten, dass dieses nicht für jeden Untergrund geeignet ist, verwenden Sie gegebenenfalls Spezialbefestigungsmaterial. Die Netzanschliessung darf nicht gequetscht werden, die Mantelisolierung muss in das Produkt/Seitklammer führen. Eine beschädigte Leitung darf nur durch autorisierte Fachleute getauscht werden. Einleitungsleitungen dürfen keine elektrischen Gegenstände berühren können. (Achtung: Tapete, Rohre, Aluminiumprofile, Schrankaufhänger) Für Artikel mit Anschlussleitung gilt, dass der Elektroanschluss in einer geschlossenen Wandanschlusssdose erfolgen muss! (Die Mantelisolierung der Anschlussleitung muss dabei bis in die Dose hineinführen. Wenn ein Schutzleiter vorhanden ist (gelb/grün), diesen mit dem Schutzleiter der Netzleitung verbinden! Das Produkt muss waagerecht und verwindungsfrei hängen, nach Montage, die Festigkeit an der Wand prüfen!

Sicherheit: Lampenwechsel bei G9, GU10, E14, E27: Verwenden Sie nur vorgeschriebene Lampen (Typenschild). Für alle anderen Lichtquellen gilt: Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.

Recycling: Elektrische und elektronische Geräte müssen zur Entsorgung bei der entsprechenden Recycling-Annahmestelle abgegeben werden und dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden!

Pflege, Reinigung: Oberflächen nur mit einem feuchten Tuch reinigen, evtl. milden Allzweckreiniger verwenden. Keine scheuernden oder lösmittelhaltigen Reinigungsmittel oder scheuernde Schwämme verwenden. Aluminiumoberflächen – keine Säuren! Für Kunststoffoberflächen gilt, dass einige Kosmetika diese dauerhaft schädigen und müssen sofort abgewischt werden. Kontakt z.B. mit Nagelentferner, Haarlack, ätherischen Ölen vermeiden. Kristallspiegel nur mit einem weichen Tuch reinigen. Hartnäckigen Schmutz mit klarem Wasser und ausgeworngem Tuch beseitigen. Für Spiegel bitte niemals mit chemischen Reinigungsmitteln oder Fensterreiniger verwenden.

Garantie: Für unsere Produkte gewähren wir ab Verkaufstag eine Garantie von 2 Jahren. Ausgeschlossen von dieser Garantie sind Schäden durch nicht fachgerechte Montage, unsachgemäße Behandlung, sowie Verschleißteile, wie Lampen, Schalter, Reparaturen dürfen nur mit Originalteilen und von autorisierten Fachpersonal durchgeführt werden. Keine Änderungen am Produkt vornehmen! Bei Nichteinhaltung müssen wir jede Haftung ablehnen, der Garantieanspruch geht verloren! Für Informationen von Dritten übernehmen wir keine Haftung. Unser Kundendienst hilft Ihnen bei Problemen. Für Hinweise und Anregungen sind wir immer offen!

Alle Änderungen vorbehalten! Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

GB Read before use!

Installation: The installation of this product may only be carried out by authorized specialists in compliance with the national regulations. Before starting work: de-energize (fuse)! Circuits in rooms with a bathtub / shower must be protected with an FI circuit breaker (≤30 mA). Pay attention to the protection zones, at least 60cm from the bathtub and shower! Drill taking into account the electricity, gas and water pipes! In the event of non-compliance, guarantee and liability obligations expire and life can be at risk. If fastening material is available, it should be noted that this is not suitable for every surface; use special fastening material if necessary. The mains connection cable must not be squeezed, the jacket insulation must lead into the product / mains terminal. A damaged cable may only be replaced by authorized specialists. Individual lines must never be able to touch metallic objects. (Aluminum wallpaper, pipes, aluminum profiles, cabinet hangers) For items with a connection cable, the electrical connection must be made in a closed wall connection box! (The shielded cable must be connected to the correct terminal. Always use the correct color coding: yellow / green), connect this to the protective conductor of the mains cable! The product must hang horizontally and torsion-free, after installation, check the strength on the wall!

Safety: Changing bulbs for G9, GU10, E14, E27: Use only the prescribed bulbs (nameplate). The following applies to all other light sources: The light source of this lamp is not replaceable; when the light source has reached the end of its life, the entire lamp must be replaced.

Recycling: Electrical and electronic devices must be taken to the appropriate recycling point for disposal and must not be disposed of with household waste!

Care, cleaning: Clean surfaces only with a damp cloth, possibly use a mild all-purpose cleaner. Do not use any abrasive or solvent-based cleaning agents or abrasive sponges. Aluminum surfaces - no acids! When it comes to plastic surfaces, some cosmetics cause permanent damage and must be wiped off immediately. Avoid contact e.g. with nail remover, hair lacquer, essential oils. Only clean the crystal mirror with a soft cloth. Remove stubborn dirt with clean water and a wring-out cloth. Please never use chemical cleaning agents or window cleaners on mirrors.

Guarantee: We grant a 2-year guarantee for our products from the date of sale. This guarantee does not cover damage caused by improper installation, improper handling or wearing parts such as lamps and switches. Repairs may only be carried out with original parts and by authorized specialist personnel. Do not make any changes to the product! In the event of non-compliance, we must reject any liability, the guarantee claim is lost! We assume no liability for information from third parties. Our customer service will help you with problems. We are always open to suggestions and suggestions!

Subject to alterations. Errors excepted.

F A lire avant utilisation!

Installation: L'installation de ce produit ne peut être effectuée que par des spécialistes agréés conformément aux réglementations nationales. Avant de commencer les travaux: mettre hors tension (fusible)! Les circuits dans les pièces avec baignoire / douche doivent être protégés par un disjoncteur FI (≤30 mA). Faites attention aux zones de protection, à au moins 60 cm de la baignoire et de la douche! Percer en tenant compte des conduites d'électricité, de gaz et d'eau! En cas de non-conformité, les obligations de garantie et de responsabilité expirient et la vie peut être en danger. Si du matériel de fixation est disponible, il convient de noter qu'il ne convient pas à toutes les surfaces; utilisez un matériau de fixation spécial si nécessaire. Le câble de raccordement au secteur ne doit pas être pincé, l'isolation de la gaine doit conduire dans la borne produit / secteur. Un câble endommagé ne peut être remplacé que par des spécialistes agréés. Les lignes individuelles ne doivent jamais toucher des objets métalliques. (Papier peint en aluminium, tuyaux, profils en aluminium, cintres d'armoire) Pour les articles avec un câble de raccordement, le raccordement électrique doit être réalisé dans une boîte de raccordement murale fermée! (L'isolation de la gaine du câble de raccordement doit conduire dans la prise. S'il y a un conducteur de protection (jaune / vert), connectez-le au conducteur de protection du câble secteur! Le produit doit être suspendu horizontalement et sans torsion, après l'installation, vérifiez la force sur le mur!

Sécurité: Changement d'ampoules pour G9, GU10, E14, E27: Utilisez que les ampoules prescrites (plaque signalétique). Ce qui suit s'applique à toutes les autres sources lumineuses: La source lumineuse de cette lampe n'est pas remplaçable; lorsque la source lumineuse a atteint la fin de sa durée de vie, la lampe entière doit être remplacée.

Recyclage: Les appareils électriques et électroniques doivent être apportés au point de recyclage approprié pour être éliminés et ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères!

Entretien, nettoyage: Nettoyer les surfaces uniquement avec un chiffon humide, éventuellement utiliser un nettoyeur tout usage doux. N'utilisez pas d'agents de nettoyage abrasifs ou à base de solvants ou d'éponges abrasives. Surfaces en aluminium - pas d'acides! En ce qui concerne les surfaces en plastique, certains produits cosmétiques causent des dommages permanents et doivent être essuyés immédiatement. Évitez tout contact, par exemple avec le dissolvant pour les ongles, la laque pour cheveux, les huiles essentielles. Nettoyez le miroir en cristal uniquement avec un chiffon doux. Enlevez la saleté tenace avec de l'eau propre et un chiffon essoré. N'utilisez jamais d'agents de nettoyage chimiques ou de nettoyeurs pour vitres sur les miroirs.

Garantie: Nous accordons une garantie de 2 ans sur nos produits à compter de la date de vente. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par une mauvaise installation, une mauvaise manipulation ou des pièces d'usure telles que des lampes et des interrupteurs. Les réparations ne peuvent être effectuées qu'avec des pièces d'origine et par un personnel spécialisé autorisé. N'apportez aucune modification au produit! En cas de non-conformité, nous devons rejeter toute responsabilité, la demande de garantie est perdue! Nous déclinons toute responsabilité pour les informations provenant de tiers. Notre service client vous aidera à résoudre les problèmes. Nous sommes toujours ouverts aux suggestions et suggestions!

Sous réserve de modifications et d'erreurs.

NL Voor gebruik lezen!

Installatie: De installatie van dit product mag alleen worden uitgevoerd door geautoriseerde specialisten in overeenstemming met de nationale voorschriften. Voor aanvang van de werkzaamheden: stroomloos maken (zekering)! Circuits in kamers met bad / douche moeten worden beveiligd met een FI-schakelaar (≤30 mA). Let op de beschermingszones, minimaal 60 cm van bad en douche! Houd rekening met de elektriciteits-, gas- en waterleidingen! Bij niet-naleving vervallen garantie- en aansprakelijkheidsverplichtingen en kan het leven in gevaar komen. Indien bevestigingsmateriaal aanwezig is dient te worden opgemerkt dat dit niet voor iedere ondergrond geschikt is; gebruik eventueel speciaal bevestigingsmateriaal. De netsaansluitkabel mag niet worden samengeknepen, de mantelisolatie moet naar de product-/netaansluiting leiden. Een beschadigde kabel mag alleen worden vervangen door geautoriseerde specialisten. Individuele lijnen mogen nooit metalen voorwerpen raken. (Aluminium behang, aluminium profielen, kastenhandgrepen, aluminium profielen) Voor artikelen met aansluitkabel moet de elektrische aansluiting in een gesloten wandansluitdoos gebeuren! (De mantelisolatie van de aansluitkabel moet in het stopcontact worden gevoerd. Indien er een beschermingsgeleider (geel / groen) aanwezig is, sluit deze dan aan op de beschermingsgeleider van de netkabel! Het product moet na installatie horizontaal en torsievrij hangen, controleer de sterkte op de muur!

Veiligheid: Lampen vervangen voor G9, GU10, E14, E27: Gebruik alleen de voorgeschreven lampen (typeplaatje). Voor alle andere lichtbronnen geldt het volgende: De lichtbron van deze lamp is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de hele lamp worden vervangen.

Recycling: elektrische en elektronische apparaten moeten worden afgevoerd naar een geschikt recyclingpunt en mogen niet bij het huisvuil worden gegooid!

Onderhoud, reiniging: Reinig oppervlakken alleen met een vochtige doek, gebruik eventueel een mild allesreiniger. Gebruik geen schurende of oplosmiddelhoudende schoonmaakmiddelen of plastic oplosmiddelen. Aluminium oppervlakken - geen zuren! Als het om plastic oppervlakken gaat, kunnen sommige cosmetica permanente schade en moeten ze onmiddellijk worden weggeveegd. Vermijd contact met bijv. Nagelverwijderaar, haarlak, etherische oliën. Reinig de kristallen spiegel alleen met een zachte doek. Hardnekkig vuil verwijderen met schoon water en een uitgeworpen doek. Gebruik nooit chemische reinigingsmiddelen of glazenwassers op spiegels.

Garantie: Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten vanaf de verkoopdatum. Deze garantie dekt geen schade veroorzaakt door onjuiste installatie, onoordeelkundig gebruik of door slijtage van onderdelen zoals lampen en schakelaars. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd met originele onderdelen en door geautoriseerd vakpersoneel. Breng geen wijzigingen aan het product aan! Bij niet-naleving moeten wij elke aansprakelijkheid afwijzen, de garantieclaim vervalt! Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor informatie van derden. Bij problemen helpt onze klantenservice je verder. We staan altijd open voor suggesties en suggesties! Wijzigingen en fouten voorbehouden.

I Leggere prima dell'uso!

Installazione: L'installazione di questo prodotto può essere eseguita solo da specialisti autorizzati in conformità con le normative nazionali. Prima di iniziare il lavoro: togliere la tensione (fusibile)! Os circuiti nelle stanze con vasca / doccia devono essere protetti con un interruttore FI (≤30 mA). Prestare attenzione alle zone di protezione, ad almeno 60 cm dalla vasca e dalla doccia! Forare tenendo conto dei tubi dell'elettricità, del gas e dell'acqua! In caso di inadempienza scadono gli obblighi di garanzia e responsabilità e la vita può essere a rischio. Se è disponibile materiale di fissaggio, si noti che questo non è adatto per tutte le superfici; utilizzare se necessario materiale di fissaggio speciale. Il cavo di collegamento alla rete non deve essere schiacciato, l'isolamento della guaina deve entrare nel terminale del prodotto / rete. Un cavo danneggiato può essere sostituito solo da specialisti autorizzati. Le singole linee non devono mai essere in grado di toccare oggetti metallici. (Carta da parati in alluminio, tubi, profili in alluminio, ganci per mobili) Per gli articoli con cavo di collegamento, il collegamento elettrico deve essere effettuato in una scatola di connessione a parete chiusa! (L'isolamento della guaina del cavo di collegamento deve entrare nella presa. Se è presente un conduttore di protezione (giallo / verde), collegarlo al conduttore di protezione del cavo di rete! Il prodotto deve pendere orizzontalmente e senza torsioni, dopo l'installazione, controlla la forza sul muro!

Sicurezza: sostituzione delle lampadine per G9, GU10, E14, E27: utilizzare solo le lampadine prescritte (targa dati). Quanto segue si applica a tutte le altre sorgenti luminose: la sorgente luminosa di questa lampada non è sostituibile; quando la sorgente luminosa ha raggiunto la fine della sua vita, l'intera lampada deve essere sostituita.

Riciclaggio: i dispositivi elettrici ed elettronici devono essere portati al punto di riciclaggio appropriato per lo smaltimento e non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici!

Cura, pulizia: pulire le superfici solo con un panno umido, possibilmente utilizzare un detergente molto delicato. Non utilizzare detergenti abrasivi o a base di solventi o spugne abrasive. Superfici in alluminio - niente acidi! Quando si tratta di superfici in plastica, alcuni cosmetici causano danni permanenti e devono essere rimossi immediatamente. Evitare il contatto ad es. Con solventi per unghie, lacche per capelli, oli essenziali. Pulisci lo specchio di cristallo solo con un panno morbido. Rimuovere lo sporco ostinato con acqua pulita e un panno strizzato. Non utilizzare mai detersivi chimici o detersivi per finestre sugli specchi.

Garanzia: garantiamo 2 anni sui nostri prodotti dalla data di vendita. Questa garanzia non copre i danni causati da installazione impropria, manipolazione impropria o parti soggette ad usura come lampade e interruttori. Le riparazioni possono essere eseguite solo con parti originali e da personale specializzato autorizzato. Non apportare modifiche al prodotto! In caso di non conformità, dobbiamo rifiutare qualsiasi responsabilità, il diritto alla garanzia è perso! Non ci assumiamo alcuna responsabilità per le informazioni di terzi. Il nostro servizio clienti ti aiuterà con i problemi. Siamo sempre aperti a suggerimenti e suggerimenti!

Con riserva di modifiche ed errori.

E Leer antes de usar!

Instalación: La instalación de este producto solo puede ser realizada por especialistas autorizados de conformidad con las normativas nacionales. Antes de comenzar a trabajar: desenergizar (fusible)! Los circuitos en habitaciones con bañera / ducha deben protegerse con un interruptor FI (≤30 mA). Preste atención a las zonas de protección, al menos a 60 cm de la bañera y la ducha! ¡Talaradr teniendo en cuenta las tuberías de luz, gas y agua! En caso de incumplimiento, las obligaciones de garantía y responsabilidad expiran y la vida puede estar en riesgo. Si hay material de fijación disponible, debe tenerse en cuenta que no es adecuado para todas las superficies; utilice material de fijación especial si es necesario. El cable de conexión a la red no debe apretarse, el aislamiento de la chaqueta debe conducir al terminal del producto / red. Un cable dañado solo puede ser reemplazado por especialistas autorizados. Las líneas individuales nunca deben poder tocar objetos metálicos. (Papel pintado de aluminio, tubos, perfiles de aluminio, coladores de armario) ¡Para artículos con cable de conexión, la conexión eléctrica debe realizarse en una caja de conexión a la pared cerrada! (El aislamiento de la cubierta del cable de conexión debe entrar en el enchufe. Si hay un conductor de protección (amarillo / verde), conéctelo al conductor de protección del cable de red. El producto debe colgar horizontalmente y sin torsión, después de la instalación, ¡Compruebe la fuerza en la pared!

Seguridad: Cambio de bombillas para G9, GU10, E14, E27: Utilice solo las bombillas prescritas (placa de identificación). Lo siguiente se aplica a todas las demás fuentes de luz: La fuente de luz de esta lámpara no es reemplazable; cuando la fuente de luz ha llegado al final de su vida útil, se debe reemplazar toda la lámpara.

Reciclaje: Los dispositivos eléctricos y electrónicos deben llevarse al punto de reciclaje apropiado para su eliminación y no deben eliminarse con la basura doméstica.

Cuidado, limpieza: Limpie las superficies solo con un paño húmedo, posiblemente use un limpiador suave para todo uso. No utilice agentes de limpieza abrasivos o a base de solventes ni esponjas abrasivas. Superficies de aluminio - ¡sin ácidos! Cuando se trata de superficies de plástico, algunos cosméticos causan daños permanentes y deben limpiarse inmediatamente. Evite el contacto, por ejemplo, con quita uñas, laca para el cabello, aceites esenciales. Limpie el espejo de cristal únicamente con un paño suave. Elimine la suciedad rebelde con agua limpia y un paño escurrido. Nunca use agentes de limpieza químicos o limpiacristales en los espejos.

Garantía: Otorgamos una garantía de 2 años para nuestros productos a partir de la fecha de venta. Esta garantía no cubre los daños causados por una instalación incorrecta, un manejo inadecuado o piezas de desgaste como lámparas e interruptores. Las reparaciones solo pueden realizarse con piezas originales y por personal especializado autorizado. ¡No realice ningún cambio en el producto! En caso de incumplimiento, debemos rechazar cualquier responsabilidad, ¡la reclamación de garantía se pierde! No asumimos ninguna responsabilidad por la información de terceros. Nuestro servicio de atención al cliente le ayudará con los problemas. ¡Siempre estamos abiertos a sugerencias y sugerencias!

Salvo modificaciones o errores.

PT Leia antes de usar!

Instalação: A instalação deste produto só pode ser realizada por especialistas autorizados em conformidade com os regulamentos nacionais. Antes de iniciar o trabalho: desenergize (fusível)! Os circuitos em salas com banheira / chuveiro devem ser protegidos com um disjuntor FI (≤30 mA). Preste atenção nas zonas de proteção, a pelo menos 60cm da banheira e do chuveiro! Perfure tendo em conta as tubagens de electricidade, gás e água! Em caso de não conformidade, as obrigações de garantia e responsabilidade expiram e a vida pode estar em risco. Se houver material de fixação disponível, deve-se observar que ele não é adequado para todas as superfícies; use um material de fixação especial, se necessário. O cabo de ligação à rede não deve ser espremido, o isolamento da camisa deve conduzir ao terminal do produto / rede. Um cabo danificado só pode ser substituído por especialistas autorizados. As linhas individuais nunca devem ser capazes de tocar objetos metálicos. (Papel de parede de alumínio, tubos, perfis de alumínio, ganchos de gabinete) Para itens com um cabo de conexão, a conexão elétrica deve ser feita em uma caixa de conexão de parede fechada! (O isolamento da bainha do cabo de conexão deve levar ao soquete. Se houver um condutor de proteção (amarelo / verde), conecte-o ao condutor de proteção do cabo de alimentação! O produto deve pendurar horizontalmente e sem torção, após a instalação, verifique a força da parede!

Segurança: Troca de lâmpadas para G9, GU10, E14, E27: Use somente as lâmpadas prescritas (placa de identificação). O seguinte se aplica a todas as outras fontes de luz: A fonte de luz desta lâmpada não é substituível; quando a fonte de luz atinge o fim de sua vida, toda a lâmpada deve ser substituída.

Reciclagem: Dispositivos elétricos e eletrônicos devem ser levados para o local de reciclagem apropriado para descarte e não devem ser descartados com o lixo doméstico!

Cuidado, limpeza: Limpe as superfícies apenas com um pano úmido, possivelmente use um limpador neutro para todos os fins. Não use agentes de limpeza abrasivos ou à base de solventes ou esponjas abrasivas. Superfícies de alumínio - sem ácidos! Quando se trata de superfícies de plástico, alguns cosméticos causam danos permanentes e devem ser limpos imediatamente. Evite o contato, por exemplo, com removedor de unhas, verniz para cabelo, óleos essenciais. Limpe o espelho de cristal apenas com um pano macio. Remova a sujeira teimosa com água limpa e um pano bem torcido. Nunca use agentes de limpeza químicos ou limpadores de janelas em espelhos.

Garantia: Oferecemos aos nossos produtos uma garantia de 2 anos a partir da data de venda. Esta garantia não cobre danos causados por instalação inadequada, manuseio impróprio ou desgaste de peças como lâmpadas e interruptores. As reparações só podem ser efetuadas com peças originais e por pessoal especializado autorizado. Não faça alterações no produto! Em caso de incumprimento, devemos rejeitar qualquer responsabilidade, o direito à garantia perde-se! Não assumimos qualquer responsabilidade por informações de terceiros. Nosso serviço ao cliente irá ajudá-lo com problemas. Estamos sempre abertos a sugestões e sugestões!

Reservado o direito a alterações e erros.

Con riserva di modifiche ed errori.

CZ Před použitím si přečtete!

Instalace: Instalaci tohoto produktu smí provádět pouze autorizovaní odborníci v souladu s národními předpisy. Před zahájením práce: Odpojte napájení (pojistka)! Obvody v místnostech s vanou / sprchou musí být chráněny jističem FI (≤30 mA). Dbejte na ochranná pásma, minimálně 60 cm od vany / sprchy! Při vrtání berte v úvahu elektrické, plynové a vodní potrubí! V případě nesouladu vyprší záruky ze záruky a odpovědnosti a může dojít k ohrožení života. Pokud je k dispozici spojovací materiál, je třeba poznamenat, že to není vhodné pro každý povrch; v případě potřeby použijte speciální spojovací materiál. Sítový připojovací kabel nesmí být zmáčknut; izolace pláště musí vést do produktu / síťové svorky. Poškozený kabel smí vyměnit pouze autorizovaní odborník. Jednotlivé čáry se nikdy nesmí dotýkat kovových předmětů. (Hliníkové tapety, trubky, hliníkové profily, závěsy skříněk) U předmětů s připojovacím kabelem musí být elektrické připojení provedeno v uzavřené nástěnné připojovaci skříňce! (Izolace pláště připojovacího kabelu musí vést do zásuvky. Pokud existuje ochranný vodič (žlutý / zelený), připojte jej k ochrannému vodiči síťového kabelu! Produkt musí po instalaci viset vodorovně a bez zkroucení, zkontrolujte pevnost na zdi!

Bezpečnost: Výměna žárovek pro G9, GU10, E14, E27: Používejte pouze předepsané žárovky (typový štítek). Pro všechny ostatní zdroje světla platí toto: Zdroj světla této lampy není vyměnitelný; jakmile světelný zdroj dosáhne konce své životnosti, musí být vyměněna celá lampa.

Recyklace: Elektrická a elektronická zařízení musí být předána k likvidaci příslušnému recyklačnímu místu a nesmí být likvidována společně s domovním odpadem!

Péče, čištění: Povrchy čistěte pouze vlhkým hadříkem, případně použijte jemný univerzální čistící. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky na bázi rozpouštědel nebo abrazivní houby. Hliníkové povrchy - žádné kyseliny! Pokud jde o plastové povrchy, některá kosmetika způsobuje trvalé poškození a musí být okamžitě ořfena. Vyvarujte se kontaktu např. S odstraňovačem nehtů, lakem na vlasy, éterickými oleji. Křídaťalové zrcadlo čistěte pouze měkkým hadříkem. Odstraňte odolné nečistoty čistou vodou a vyždímaným hadříkem. Na zrcadlo nikdy nepoužívejte chemické čisticí prostředky nebo čisticí oken.

Záruka: Na naše výrobky poskytujeme dvouletou záruku od data prodeje. Tato záruka se nevztahuje na poškození způsobená nesprávnou instalací, nesprávnou manipulací nebo opotřebením dílů, jako jsou lampy a vypínače. Opravy smí provádět pouze originální díly a autorizovaný odborný personál. Na produktu neprovádějte žádné změny! V případě nedodržení podmínek musíme odmítnout jakoukoli odpovědnost, záruka zaniká! Nenešíme žádnou odpovědnost za informace od třetích stran. Náš zákaznický servis vám pomůže s problémy. Vždy jsme otevření návrhům a návrhům!

Změny a chyby vyhrazeny.

Salvo modificaciones o errores.

PL Przeczytaj przed użyciem!

Instalacja: Instalacja tego produktu może być przeprowadzona wyłącznie przez upoważnionych specjalistów zgodnie z przepisami krajowymi. Przed rozpoczęciem pracy: wyłącz napięcie (bezpiecznik)! Obwody w pomieszczeniach z wanną / prysznicem należy zabezpieczyć wyłącznikiem różnicowoprądowym (≤30 mA). Zwróć uwagę na strefy ochronne, co najmniej 60 cm od wanny i prysznic! Wiertarka w uwzględnieniem rur elektrycznych, gazowych i wodociągowych! W przypadku nieprzestrzegania zobowiązań gwarancyjnych i odpowiedzialności wygasają, a żywotność może być zagrożona. Jeśli dostępny jest materiał mocujący, należy zauważyć, że nie jest on odpowiedni dla każdej powierzchni; w razie potrzeby użyj specjalnego materiału mocującego. Kabel sieciowy nie może być ściskany; izolacja płaszcza musi prowadzić do produktu / zacisku sieciowego. Uszkodzony kabel może być wymieniony tylko przez upoważnionych specjalistów. Pojedyncze linie nie mogą nigdy dotykać metalnych przedmiotów. (Tapety aluminiowe, rury, profile aluminiowe, wiszaki do szafek) W przypadku artykułów z przewodem przyłączonowym podłączenie elektryczne należy wykonać w zamkniętej puszcze przyłączeniowej naciśnien! (Izolacja płaszcza przewodu przyłączeniowego musi prowadzić do gniazda. Jeśli występuje przewód ochronny (żółto-zielony), podłączyć go do przewodu ochronnego przewodu zasilającego! Produkt po zamontowaniu należy zawiesić poziomo i bez skracania, sprawdź siła ściskania!

Bezpieczeństwo: Wymiana żarówek na G9, GU10, E14, E27: Używaj tylko zalecanych żarówek (tabliczka znamionowa). Do wszystkich innych źródeł światła stosuje się, co następuje: Źródło światła w tej lampie jest niewymienne; po osiągnięciu końca żywotności źródła światła należy wymienić całą lampę.

Reciclagem: Dispositivos elétricos e eletrônicos devem ser levados para o local de reciclagem apropriado para descarte e não devem ser descartados com o lixo doméstico!

Recycling: Urządzenia elektryczne i elektroniczne należy przekazać do odpowiedniego punktu recyklingu w celu utylizacji i nie wolno ich wyrzucać razem z odpadami domowymi!

Pielegnacja, czyszczenie: Powierzchnie czyścić tylko wilgotną szmatką, najlepiej łagodnym, uniwersalnym środkiem czyszczącym. Nie używać środków do szorowania lub na bazie rozpuszczalników ani gąbek do szorowania. Powierzchnie aluminiowe - bez kwasów! W przypadku powierzchni plastikowych niektóre kosmetyki powodują trwałe uszkodzenia i należy je natychmiast zetrzeć. Unikaj kontaktu np. Z zmywaczem do paznokci, lakierem do włosów, olejkami eterycznymi. Czyść kryształowe lustro tylko miękką szmatką. Uporczywy brud usunąć czystą wodą i wyciśniętą szmatką. Nigdy nie używaj chemicznych środków czyszczących ani środków do czyszczenia okien na lusterkach.

Gwarancja: Na nasze produkty udzielamy 2 letniej gwarancji od daty sprzedaży. Niniejsza gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych niewłaściwą instalacją, niewłaściwą obsługą lub częściami zużywającymi się, takimi jak lampy i przełączniki. Naprawy mogą być wykonywane tylko przy użyciu oryginalnych części i przez upoważnioną personel specjalistyczny. Nie wprowadzaj żadnych zmian w produkcie! W przypadku niezgodności musimy zrezygnować z jakiegokolwiek odpowiedzialności, roszczenie gwarancyjne przepadają! Nie ponosimy odpowiedzialności za informacje pochodzące od osób trzecich. Nasz dział obsługi klienta pomoże Ci rozwiązać problemy. Jesteśmy zawsze otwarci na sugestie i sugestie!

Zastrzeżeniem zmian i błędów.

H Használat előtt olvassa el!

Telepítés: Ezt a terméket csak hivatalos szakemberek végezhetik el, a nemzeti előírások betartásával. Amunka megkezdése előtt: áramtalanítsa (biztosíték)! A káddal / zuhanyzóval ellátott helyiségekben lévő áramköröket FI megszakítással (≤30 mA) kell védeni. Ügyeljen a védőkörzetre, legalább 60 cm-re a fürdőkádától és a zuhanyzó! Fürj, figyelembe véve az elektrons, gáz és vízvezetékkel! Még nem felelős esetén a garanciaérvénytelenítés és felelősségi kötelezettségek lejárnak és az élet veszélybe kerülhet. Ha rendelkezésre áll rögzítő anyag, akkor meg kell jegyezni, hogy ez nem minden felületre alkalmas; szükség esetén használjon speciális rögzítő anyagot. A hálózati csatlakozókábel nem szabad összenyomni, a kábelny szigetelésnek be kell vezetnie a termék / hálózati terminálba. A sérült kábel csak erre felhatalmazott szakemberek cserélhetik ki. Az egyes vonalak soha nem érinthetik a fémeket tárgyakat. (Alumínium tapéta, csövek, alumíniumprofilok, szekrénykiosok) Csatlakozó kábelrel ellátott tárgyaknál a csatlakozási pontot mindig zárt, védett csatlakozási dobozba kell vezetni. A csatlakozási burkolatszigetelésnek be kell vezetnie az aljzatba. Ha van védővezeték (sárga / zöld), csatlakoztassa a hálózati kábel védővezetékéhez! A terméknek vízszintesen és torzítanesen kell lógnia telepítés után, ellenőrizze az erősséget a falon!

Biztonság: Izzók cseréje G9, GU10, E14, E27 esetén: Csak az előírt izzókat használja (typus tábla). A következők minden más fényforrásra vonatkozik: A lámpa fényforrása nem cserélhető; amikor a fényforrás elérte élettartamának végét, az egész lámpát ki kell cserélni.

Újrahasznosítás: Az elektromos és elektronikus eszközöket a megfelelő újrahasznosítási helyre kell vinni, és nem szabad a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni!

Ápolás, tisztítás: A felületeket csak nedves ruhával tisztítsa, esetleg enyhé univerzális tisztítószert használjon. Ne használjon súroló vagy oldószer alapú tisztítószert vagy súroló szivacsot. Alumínium felületek - nincs sav! Ha műanyag felületekről van szó, egyes kozmetikumok maradóan károsodást okoznak, ezért azonnal törölje ki őket. Kerülje az érintkezést a plasztik, néhány kozmetikum okozhat tartós károsodást, ezért kerülje a kontaktust. Ne használjon körmöcsinó, lakkot a hajra, illóolajokkal. A kristálytükört csak puha ruhával tisztítsa. Tiszta vízben és kicsavart ruhával távolítsa el a makacs szennyeződések. Kérjük, soha ne használjon vegyi tisztítószert vagy ablaktisztítót a tükrökön.

Garancia: 2 év garanciát vállalunk termékeinkre az értékesítés napjától kezdve. Ez a garancia nem terjed ki a helytelen telepítés, helytelen kezelés vagy alkatrészek, például lámpák és kapcsolók által okozott károkra. Javításokat csak eredeti alkatrészekkel és erre felhatalmazott szakemberek végezhetik el. A garancia nem terjed ki a nem megfelelő használatra. A garancia nem terjed ki a nem megfelelő használatra, a garanciaérvény elveszi! Ügyfélszolgálatunk segít a problémák megoldásában. El kell utasítani felelősséget a harmadik felektől származó információkért. Mindig nyitottak vagyunk a javaslataira és javaslataira!

Változások és hibák, kivéve.

Za zmienami i błędami.

Salvo modificaciones o errores.

SLO Pred uporabo preberite!

Namestitev: Namestitev tega izdelka smejo izvajati samo pooblašteni strokovnjaki v skladu s nacionalnimi predpisi. Pred začetkom del: izklopite električno napeloto (varovalko)! Vezja v prostorih s kadio / prho morajo biti zaščitene z odklopnim FI (≤30 mA). Bodite pozorni na zaščitna območja, vsaj 60 cm od kadi in tušal! Vrtajte ob upoštevanju cevi za elektriko, plin in vodo! V primeru neopolnjenja obveznosti garancije in odgovornosti prenehajo in so lahko ogrožene. Če je na voljo pritrilni material, upoštevajte, da to ni primerno za vsako površino; po potrebi uporabite poseben pritrilni material. Omrežnega priključnega kabla ne smete stiskati, izolacija plašča mora voditi v izdelek / omrežni priključek. Poškodovan kabel lahko zamenjajo samo pooblašteni strokovnjaki. Posamezne črte se nikoli ne smejo dotikati kovinskih predmetov. (Aluminijaste tapete, cevi, aluminijasti profili, obešalniki) Za predmete s priključnim kablom je treba električni priključek izvesti v zaprti stenski priključni omarici! (Izolacijska obloga priključnega kabla mora voditi v vtičnico. Če je zaščitni vodnik (rumen / zelen), ga priključite na zaščitni vodnik omrežnega kabla! Izdelek mora po namestitvi viseti vodoravno in brez torzij, preverite trdnost na sten!

Varnost: Zamenjava žarnic za G9, GU10, E14, E27: Uporabljajte samo predpisane žarnice (imenska tablica). Za vse druge svetlobne vire velja naslednje: Vira svetlobe te svetilke ni mogoče zamenjati; ko je vir svetlobe konec življenjske dobe, je treba zamenjati celotno svetilko.

Recikliranje: Električne in elektronske naprave je treba odpeljati na ustrezno reciklažno mesto za odstranjevanje in jih ne smete odvreči med gospodinjске odpadke!

Nega, čiščenje: Površine čistite samo z vlažno krpo, po možnosti uporabite blago univerzalno čistilo. Ne uporabljajte abrazivnih čistil ali abrazivnih gobic na osnovi topil. Aluminijaste površine - brez kislin! Ko gre za plastične površine, nekatera kozmetika povzroči trajne poškodbe in jih je treba takoj obrisati. Izogibajte se stiku, npr. Z odstranjevalcem nohtov, lakom za lase, eteričnimi olji. Kristalno ogledalo očistite samo z mehko krpo. Trdostrano umazanijo odstranite s čisto vodo in čistilno krpo. Nikoli ne uporabljajte kemikalij čistil ali čistila za okna na ogledalih.

Garancija: Za naše izdelke damo 2-letno garancijo od datuma prodaje. Ta garancija ne krije škode zaradi nepravilne namestitve, nepravilnega ravnanja ali obrabe delov, kot so svetilke in stikala. Popravila smejo izvajati samo originalni deli in pooblaščen strokovno osebo. Na izdelku ne spreminjajte! V primeru neskladnosti moramo zavrniti kakršno koli odgovornost, zahtevke za garancijo je izgubljene! Ne prevzamamo odgovornosti za informacije tretjih oseb. Naša služba za stranke vam bo pomagala pri težavah. Vedno smo odprti za predloge in predloge!

Pridržana pravica do sprememb in pomot.

HR Pročitajte prije upotrebe!

Instalacija: Instalaciju ovog proizvoda smiju izvoditi samo ovlaštení stručnjaci u skladu s nacionalnim propisima. Prije početka rada: isključite struju (osigurač)! Strujni krugovi u sobama s kado / tušem moraju biti zaštićeni prekidačem FI (≤30 mA). Obratite pažnju na zaštitne zone, najmanje 60 cm od kade i tušal! Bušite uzimajući u obzir cijevi za struju, plin i vodu! U slučaju nepoštivanja obaveza, jamstva i odgovornosti istječu i život može biti ugrožen. Ako je dostupan materijal za pričvršćivanje, treba imati na umu da to nije prikladno za svaku površinu; po potrebi upotrijebite poseban materijal za pričvr

BG Прочетете преди употреба!

Инсталпирането: Инсталпирането на този продукт може да се извършва само от оторизирани специалисти в съответствие с националните разпоредби. Преди започване на работа: обезопасете (предпазители)! Веригите в статие с вана / душ трябва да бъдат защитени с предпазни F1 (≤30 mA). Обърнете внимание на защитените зони, на поне 60 cm от ваната и душ! Пробийте, като вземете предвид тръбите за електричество, газ и вода! В случай на незапзване, задължително за гаранция и отговорност изтичат и животът може да бъде изложен на риск. Ако има наличен закрепващ материал, трябва да се отбележи, че това не е подходящо, ако всяка повърхност; използвайте специален закрепващ материал, ако е необходимо. Мрежовият свързващ кабел не трябва да се изстисква, изолацията на кожуха трябва да води към извода на продукта / мрежата. Повреденият кабел може да бъде заменен само от оторизирани специалисти. Отделните линии никога не трябва да могат да докосват металните съединители. (Алуминиеви тапети, трябва, алуминиеви пробили, закрепани за шкафове) За артикули със свързващ кабел електрическото свързване трябва да се извършва в затворена кутия за свързване на стената! (Изолацията на обвивката на свързващия кабел трябва да води в контакта. Ако има защитен проводник (жълт / зелен), свържете го към защитния проводник на мрежовия кабел! Продуктът трябва да виси хоризонтално и без усукване, след монтажа, проверете здравината на стената!

Безопасност: Смяна на крушки за G9, GU10, E14, E27: Използвайте само предписаните изделия (табелка с данни). Следното се отнася за всички други източници на светлина: Източникът на светлина на тази лампа не може да се сменя; когато светлинният източник достигне края на живота си, цялата лампа трябва да бъде заменена.

Рециклиране: Електрическите и електронните устройства трябва да бъдат отнесени до съответния пункт за рециклиране за изхвърляне и не трябва да се изхвърлят с битови отпадъци!

Грижи, почистване: Почиствайте повърхностите само с влажна кърпа, възможно е да използвате без универсален почистващ препарат. Не използвайте абразивни или почистващи препарати на основата на разтворител или абразивни гъби. Алуминиеви повърхности - без киселини! Що се отнася до пластмасовите повърхности, някои козметични продукти причиняват трайни повреди и трябва незабавно да бъдат изтрити. Избягвайте контакт с препарат за отстраняване на нокти, лак за коса, етерични масла. Почиствайте кристалното огледало само с мека кърпа. Отстранете упоритите замърсявания с чиста вода и некачдена кърпа. Моля, никога не използвайте химически почистващи препарати или почистващи прозорци върху огледалата.

Гарантия: Ние предоставяме 2-годишна гаранция за нашите продукти от датата на продажба. Тази гаранция не покрива щети, причинени от неправилен монтаж, неправилно боравене или износване на части като лампи и ключове. Ремонтите могат да се извършват само с оригинални части и от изпълномощен специалист. Не правете никакви промени в продукта! В случай на незапзване, ние трябва да отхвърлим всяка отговорност, претенцията за гаранция са губи! Не поемаме отговорност за информация от трети страни. Нашето обслужване на клиенти ще ви помогне при проблеми. Винаги сме отворени за предложения и предложения!

RO Citii înainte de utilizare!

Instalare: Instalarea acestui produs poate fi efectuată numai de specialiști autorizați, în conformitate cu reglementările naționale. Înainte de a începe lucrul: deconectați (siguranță)! Circuitele din încăperi cu cadă / dus trebuie protejate cu un Interruptor F1 (≤30 mA). Acorțați atenție zonelor de protecție, la cel puțin 60cm de la cadă și duș! Găuri! luând în considerare conductele de electricitate, gaze și apă! În caz de neconformitate, obligațiile de garanție și răspundere expiră și viața poate fi în pericol. Dacă este disponibil material de fixare, trebuie remarcat faptul că acest lucru nu este potrivit pentru fixare suplută; folosiți material de fixare special dacă este necesar. Cablul de conectare la rețea nu trebuie stors, izolația nuntai trebuie să conducă în terminalul produsului / rețelei. Un cablu deteriorat poate fi înlocuit numai de specialiști autorizați. Liniiile individuale nu trebuie să poată atinge niciodată obiecte metalice. (Tapet din aluminiu, tevi, profile din aluminiu, urmășe pentru dulapuri) Pentru articolele cu cablu de conectare, utilizați electricitate trebuie realizată într-o cutie de conectare (nu pe pereți). (Izolarea fin de la produs trebuie să conducă în contactul de la rețea. Dacă este disponibil material de protecție (galben / verde), conectați-l la conductorul de protecție al cablului de rețea! Produsul trebuie să atârne orizontal și fără torsione, după instalare, verifica puterea de pe perete!

Siguranță: Schimbarea acestor pentru G9, GU10, E14, E27: Utilizați numai securile prescrite (plăcuță de identificare). Urmatorele se aplică tuturor celorlalte surse de lumină: Dacă de lumină a accesat lămpi nu poate fi înlocuită; când sursa de lumină a ajuns la sfârșitul vieții sale, întreaga lampă trebuie înlocuită.

Reciclare: Dispozitivele electrice și electronice trebuie duse la punctul de reciclare corespunzător pentru eliminare și nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere!

Îngrijire, curățare: Curățați suprafețele numai cu o cârpă umedă, eventual folosiți un produs de curățare ușor universal. Nu utilizați agenți de curățare abrazivi sau pe bază de solvent sau bureți abrazivi. Suprafețe din aluminiu - fără acizi! Când vine vorba de suprafețe din plastic, unele produse cosmetice provoacă daune permanente și trebuie stresse imediat. Evitați contactul, de ex. Cu îndepărtarea unghiilor, lacul de păr, uleiurile esențiale. Curățați oglinda de cristal doar cu o cârpă moale. Îndepărtați murdăria încapățănată cu apă curată și o cârpă strică. Vă rugăm să nu utilizați niciodată agenți de curățare chimici sau produse de curățat gearmuri pe oglinzi.

Garanție: Acordăm o garanție de 2 ani pentru produsele noastre de la data vânzării. Această garanție nu acoperă daunele cauzate de instalarea necorespunzătoare, manipulare necorespunzătoare sau uzura pieselor, cum ar fi lămpile și Interruptoarele. Reparațiile pot fi efectuate numai cu piese originale și de către personal specializat autorizat. Nu faceți nicio modificare produsului! În caz de nerespectare, trebuie să respingem orice răspundere, cererea de garanție se pierd! Nu ne asumăm nicio responsabilitate pentru daune la terți. Serviciul nostru pentru clienți vă va ajuta cu probleme. Suntem întotdeauna deschiși la sugesții și sugestii!

S Läs innan användning!

Installation: Installationen av denna produkt får endast utföras av auktoriserade specialister i enlighet med nationella föreskrifter. Innan du börjar arbeta: koppla ur strömmen (säkring)! Kretsar i rum med badkar / dusch måste skyddas med en FI-brytare (≤30 mA). Var uppmärksam på skyddszonerna, minst 60 cm från badkaret och duschen! Borra med hänsyn till el-, gas- och vattenledningar! I händelse av bristande efterlevnad upphör garanti- och ansvarsförpliktelserna och tillräckligt försiktighet. Om fästmedlet inte tillräckligt bär det noteras att detta inte är lämpligt för alla ytor; använd speciellt fästmaterial vid behov. Nätslutningskabeln får inte pressas in, mantelsoleringen måste leda in i produkten / eluttaget. En skadad kabel får endast bytas ut av auktoriserade specialister. Enskilda linjer får aldrig kunna röra metallformål. (Aluminiumtapet, rör, aluminiumprofiler, skåphängare) För föremål med anslutningskabel måste den elektriska anslutningen göras i en anslutningsbox för slutet vägg! (Anslutningskabelns mantelsolering ska leda in i uttaget. Om det finns en skyddsledare (gul / grön), anslut den till nätkabelns skyddsledare! Produkten måste hängas horisontellt och vridningsfritt efter installation, kontrollera styrkan på väggen!

Säkerhet: Byte av glödlampor för G9, GU10, E14, E27: Använd endast föreskrivna glödlampor (typskylt). Följande gäller för alla andra ljuskällor. Ljuskällan för denna lampa är inte utbyttbar; när ljuskällan har nått slutet av sin livslängd måste hela lampan bytas ut.

Återvinning: Elektriska och elektroniska apparater måste tas till lämplig återvinningsplats för bortskaffande och får inte kastas med hushållsavfall!

Skötsel, rengöring: Rengör endast ytorne med en fuktig trasa, använd eventuellt en mild universall rengöringsmedel. Använd inte slipande eller lösningsmedelsbaserade rengöringsmedel eller slipande svampar. Aluminiumtyt - inga syror! När det gäller plasttyt orsakar vissa kosmetika permanenta skador och måste torkas av omedelbart. Undvik kontakt med t.ex. nagelborttagare, hårläck, eteriska oljor. Rengör endast kristallspegeln med en mjuk trasa. Ta bort envis smuts med rent vatten och en urvriden trasa. Använd aldrig kemiska rengöringsmedel eller förtärerengöringsmedel på speglar.

Garanti: Vi ger 2 års garanti för våra produkter från försäljningsdatumet. Denna garanti täcker inte skador orsakade av felaktig installation, felaktig hantering eller slitage av delar som lampor och strömbrytare. Reparationer får endast utföras med originaldelar och av auktoriserad specialistpersonal. Gör inga ändringar i produkten! I händelse av bristande efterlevnad måste vi avvisa allt ansvar, garantikravet förloras! Vi tar inget ansvar för information från tredje part. Vår kundtjänst hjälper dig med problem. Vi är alltid öppna för förslag och förslag!

Med reservation för ändringar och felaktiga uppgifter.

DK Læs inden brug!

Installation: Installationen af dette produkt må kun udføres af autoriserede specialister i overensstemmelse med de nationale regler. Inden arbejdet påbegyndes: afbryd strømmen (sikring)! Kredslob i rum med badekar / brusebad skal beskyttes med en FI-afbryder (≤30 mA). Vær opmærksom på beskyttelsesonerne mindst 120 cm fra badekar og brusebad! Rør under hensyntagen til el-, gas- og vandrørerne! I tilfælde af manglende overholdelse udløber garanti- og ansvarsforpligtelser, og livet kan være i fare. Hvis der findes fastgørelsesmateriale, skal det bemærkes, at dette ikke er egnet til enhver overflade; brug om nødvendigt specielt fastgørelsesmateriale. Netforbindelseskablet må ikke klemmes, kappens isolering skal føre ind i produktet / stikket. Et beskadiget kabel må kun udskiftes af autoriserede specialister. Individuelle linjer må aldrig være i stand til at røre ved metalgenstande. (Aluminium tapet, rør, aluminiumsprofiler, skåphængere) For emner med anslutningskabel skal den elektriske forbindelse fortages i en tilslutningsboks med lukket væg! (Tilslutningsledningens kappeisolering skal føre ind i stikkontakten. Hvis der er en beskyttet leder (gul / grøn), skal du slutte den til ledningen på netledningen! Produktet skal hænges vandret og vridningsfrit efter installation, Kontroller styrken på væggen!

Sikkerhed: Udskiftning af pærer til G9, GU10, E14, E27: Brug kun de foreskrevne pærer (typeskilt). Følgende gælder for alle andre lyskilder: Denne lyskilde kan ikke udskiftes; når lyskilden har nået slutningen af sin levetid, skal hele lampen udskiftes.

Genbrug: Elektriske og elektroniske apparater skal føres til det relevante genbrugssted for bortskaffelse og må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald!

Pleje, rengøring: Rengør kun overflader med en fugtig klud, brug eventuelt en mild universall rengøringsmiddel. Brug ikke slipende eller opløsningsmedelsbaserede rengøringsmidler eller slipende svampe. Aluminiumoverflader - ingen syrer! Når det kommer til plastoverflader, forårsager nogle kosmetik permanente skader og skal straks tørres af. Undgå kontakt f.eks. Med neglefløjer, hårlæk, eteriske oljer. Rengør kun krystalspejle med en blød klud. Fjern genstridigt snavs med rent vand og en udrukket klud. Brug aldrig kemiske rengøringsmidler eller vinduesrens på spejle.

Garanti: Vi giver en 2-års garanti for vores produkter fra salgsdatoen. Denne garanti dækker ikke skader forårsaget af forkert installation, forkert håndtering eller slid på dele som lamper og afbrydere. Reparationer må kun udføres med originale dele og af autoriseret fagpersonale. Foretag ikke ændringer på produktet! I tilfælde af manglende overholdelse skal vi afvise ethvert ansvar, garantikravet er tabt! Vi påtager os intet ansvar for oplysninger fra tredjeparter. Vores kundeservice hjælper dig med problemer. Vi er altid åbne for forslag og forslag!

Con excepția modificărilor și erorilor.

IS Lestu fyrir notkun!

Upptæting: Upptæting vörunnar má aðeins fara fram af viðurkenndum sérfræðingum í samræmi við innlendar reglur. Áður en þú byrjar að vinna: slökktu á orku (öryggi)! Rásir í herbergjum með badkäri / sturtu verða að vera varðar með rafrofi (≤30 mA). Takið eftir verndarsvæðingum, að minnsta kosti 60 cm frá badkäri og sturtu! Boraðu að teknu tililit til rafmagns-, gas- og vatnslagnar! Ef ekki er farið fram, renna út ábyrgð og ábyrgðarskiðbindingar og líf getur verið í hættu. Ef festingarefni er fánæglegt skal tekið fram að þetta hentar ekki hverju yfirborði; notaðu sérstakt festingarefni ef nauðsyn krefur. Ekki má kreista rafmagnsnúruna, einangrunin á jakkanum verður að leiða inn í vöruna / rafstöðina. Aðeins viðurkenndir sérfræðingar mega skipta um skemmdan kapal. Einstaka línur mega aldrei geta snert málmhluti. (Al veggfóður, rör, ál snið, skápar) (Slíðrið einangrun tengikapalsins verður að leiða inn í innstunguna. Ef það er hlífðarleiddi (gulur / grænn), tengdu hann við hlífðarleika rafstrengsins! Varan verður að hanga lágt og snúningsrítt, eftir upptætingu, athugaðu styrkinn á veggnum!

Öryggi: Skipta um þerr fyrir G9, GU10, E14, E27: Notaðu aðeins ávísaða þerrur (nafnplata). Eftirfarandi gildir um alla aðra ljósgjafa: Ekki er hægt að skipta um ljósgjafa þessa lampu; þegar ljúsgjafinn hefur náð endalokum sinum verður að skipta um allan lampann.

Endurvinnsla: Raf og raftæki verða að fara á viðeigandi endurvinnslustað til förgunar og má ekki farga þeim með heimilissorpu!

Umhirda, hreinsun: Hreinsaðu aðeins yfirborð með rökum klút, mögulega notaðu mildan hreinsifni til láts staðar. Ekki nota slipiefni eða hreinsiefni sem byggja á leysi eða slipandi svampa. Áflitar - engar syrir! Þegar kemur að yfirborði úr plasti valda sumar snyrtivörur varanlegu tjóni og verður að þurka þær strax. Forbist snertingum til við naglafláragröf, hárlæk, ilmjarnaolur. Hreinsaðu aðeins kristallspjoglinn með mjúktu klút. Fljarlægðu þrjóska óhreinnið með hreinu vatni og uppvegnum klút. Vinsamlegast notaðu aldrei efnahreinsiefni eða gluggahreinsiefni á spegla.

Ábyrgð: Við veitum 2 ára ábyrgð fyrir vörur okkar frá slóðeigi. Þessi ábyrgð nær ekki til tjóns af völdum óviðeigandi upptætingar, óviðeigandi meðhöndlunar eða slitna hluta eins og lampu og rofa. Viðgörfir mega aðeins fara fram af upprunalegum hlutum og af viðurkenndum sérfræðingum. Ekki gera neinar breytingar á vörnun! Veró ekki farið eftir því verður um að hafna allri ábyrgð, ábyrgðarkrafan tapast! Við tökum enga ábyrgð á upplýsingum frá þriðja aðila. Þjónusta við viðskiptavinum okkar mun hjálpa þér með vandam. Við erum alltaf opin fyrir tillögum og tillögum!

Breytingar og villur nema!

Med reservation för ändringar och felaktiga uppgifter.

FIN Lue ennen käyttöä!

Aseennus: Tämän tuotteen saa asentaa vain valtuutettu asiantuntija kansallisiin määräysten mukaisesti. Ennen työn aloittamista: irrota virta (sulake)! Piirit huoneissa, joissa on kylpyamme / suihku, on suojattava FI-katkaisimella (≤30 mA). Kiinnitä huomiota suojavyöhykkeisiin, vähintään 60 cm: n päähan kylpyammeesta ja suihkusta! Poraa ottaen huomioon sähkö-, kaas- ja vesiputket! Jos vaatimuksia ei noudateta, takuu- ja vastuuvuolitoitet vanhenhevat ja elämä voi olla vaarassa. Jos kiinnitysmateriaalia on saatavilla, on huomattava, että se ei sovi ketikille pinoille; käytä tarvittaessa erityistä kiinnitysmateriaalia. Verkkokaapelia ei saa puristaa, vaipan eriste on johdettava tuote / verkkoiltoitteen. Vaurioituneen kaapelin saa vaihtaa vain valtuutettu asiantuntija. Yksittäiset linjat eivät saa koskaan koskettaa metalliesineitä. (Alumiinitapetit, putket, alumiiniprofiilit, kaapin ripustimet) Liitäntäkaapeilla varustettujen esineiden sähköllähtöä on tehtävä suljetussa seinäkytkentäräsiassa! (Liitäntäkaapelin vaippaeristuksen on johdettava pistorasiaan. Jos on suojajohdin (keltainen / vihreä), liitä se verkkojohdon suojajohtimeen! Tuotteen on ripustettava vaakasuoaraan ja vääntämättä asennuksen jälkeen, tarkista seinän vahvuus!

Turvallisuus: Lampujen vaihtaminen malleille G9, GU10, E14, E27: Käytä vain määrättyjä polttimoita (tyypiksiili). Seuraava koskee kaikkia muita valonlähdeitä: Tämän lampun valonlähdeitä ei voida vaihtaa; kun valonlähde on saavuttanut käyttöikänsä, koko lamppu on vaihdettava.

Kierrätys: Sähkö- ja elektroniikkalaitteet on vietävä asianmukaiseen kierrätyspisteeseen hävettäväksi, eikä niitä saa hävittää talousjätteiden mukana!

Hoito, puhdistus: Puhdista pinnat vain kostealla liinalla, mahdollisesti miedolla yleispuhdistusaineella. Älä käytä hankaavia tai liuotinpohjaisia puhdistusaineita tai hankaavia aineitä. Alumiinipinnat - be rūgštie! Kaikant ei plastikiinus pavišius, kai kurie kosmetikos gaminiai daro nuolatęg laidą ir turi būti nedelsiant nuvalyti. Venkite kontakto, pvz., Su nagų valiklu, pilauku laku, eteriniais aliejais. Kristalinį veidrodį valykite tik minkšta šluoste. Atkaklius nešvarumus nuvalykite švari vandeniu ir išgręžta šluoste. Niekada nenaudokite ant veidrodžio cheminių valiklių ar langų ploviklių.

Takuu: Annamme tuotteillemme 2 vuoden takuun myyntipäivästä. Tämä takuu ei kata väärän asennuksen, väärän käsittelyn tai osien, kuten lampujen ja kytkinten, aiheuttamia vaurioita. Korjaukset saa suorittaa vain alkuperäisillä osilla ja valtuutetu asiantuntija. Älä tee mitään muutoksia tuotteeseen! Emme ota vastuuta kolmansilta osapuolilta saaduista vaurioista. Jos vaatimuksia ei noudateta, meidän on hyttävä kaikki vastaukset, takuuvaste menetetään! Asiakaspalvelumme auttaa sinua ongelmassa. Olemme aina avoimia ehdotuksille ja ehdotuksille!

Oikeudet muutoksiin ja erehdyksiin pidätetään.

İşşkyrus pakeitimus ir klaidas!

EST Enne kasutamist lugege läbi!

Paigaldamine: Selle toote tohib paigaldada ainult volitatud spetsialistid vastavalt siseriiklikele eeskirjadele. Enne töö alustamist: andke pinge (kaitsme)! Vanni / dušiga ruumide ahelad peavad olema kaitsud FI kaitseliitliga (≤30 mA). Pöörake tähelepanu kaitsvöönditele, vähemalt 60 cm kaugusel vannist ja dušist! Püürige, võttes arvesse elektririski, gaasi- ja veelõruid! Mittevastavusse korral lõpevad garantiid ja vastutuskohtused ning elu võib olla ohus. Kui kiinitusmaterjal on olemas, tuleb arvestada, et see ei sobi igale pinnale; vajadusel kasutage spetsiaalselt kiinitusmaterjali. Toitekaablit ei tohi pigistada; ümbrise isolatsioon peab viima toote / toitevõrgu terminali. Vigastatud kaablit tohib asendada ainult selleks volitatud spetsialist. Üksikud jooned ei tohi kunagi metallist esemede puudutada. (Alumiiniumist tapeet, torud, alumiiniumprofiilid, kapi ridepuud) Ühenduskaabliga esemete jaoks tuleb elektrihüvitus teha kiinitesse seinakontaktis! (Ühenduskaabli ümbrise isolatsioon peab juhtima pistikupehda. Kui on olemas kaitseljuga (kolane / roheline), ühendage see toitekaabli kaitseljuga! Toode peab pärast paigaldamist ripuma horisontaalselt ja torsioonivabalt, kontrollige seina tugevust!

Sigurnost: Zamjena žarulja za G9, GU10, E14, E27: Koristite samo propisane žarulje (natpisna pločica). Sljedeće se odnosi na sve ostale izvore svjetlosti: Izvor svjetlosti ove lampe ne zamjenjiv; kada je izvor svjetlosti došao do kraja svog životnog vijeka, cijela lampas se mora zamijeniti..

Ringlusvõtt: Elektrid ja elektroniikaseadmed tuleb viia vastavasse jäätmekäitluskohta ja neid ei tohi koos majapidamisprügiga ära visata!

Hooldus, puhastamine: pindu puhastage ainult niiske lapiga, võib-olla kasutage pehmet universaalset puhastusvahendit. Ärge kasutage ühtegi abrasiivset aget lahustipõhise puhastusvahendit ega abrasiivset kasu. Alumiiniumipinnad - happed! Plastid peavad olema kaitsitud. Alumiiniumi virmas - bez skäbem! Runäetj par plastmassa virmasm, däzi kosmētiskais līdzekļi rada neaģriezeniskus bojājumus, un tie nekavējošies jānoslauka. Izvairieties no saskarses, piemēram, ar nagu nāēmju, matu laku, ēteriskajām ēļām. Kristālā spoguļi notriet tikai ar mīkstu drānu. Notūrigos netūrumus notriet ar tīru ūdeni un izskrūvētu drānu. Lūdzu, uz spoguliem nekād nelietojiet ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus vai logu tīrīšanas līdzekļus.

Garantia: Anname oma toodelele 2-aastase garantii alates müügiüksupäevast. See garantii ei kata vigastusi, mis on põhjustatud valest paigaldamisest, ebaõigest käsitsemisest või osade, nagu lamad ja lülitid, kulumisest. Remonditüki tohib teha ainult originaalosaade ja selleks volitatud spetsialistil poolt. Ärge tehke toote muudatusi! Mittevastavusse korral peame igasuguse vastutuse tagasi lükama, garantitööne kaotatakse! Me ei vastuta kolmandate isikutelt saadud teade eest. Meie klientide teenindus aitab teil probleemide korral. Oleme alati avatud ettepanekutele ja ettepanekutele!

Muudatused ja vead välja arvatud!

LT Perskaitykite prieš naudojimą!

Montavimas: Šį gaminį montuoti gali tik įgalioti specialistai, laikydamiesi nacionalinių taisyklių. Prieš pradėdami dirbti: atjunkite maitinimą (saugiklį)! Patalpų, kuriose įrengta vonia / dušas, grandinės turi būti apsaugotos FI jungikliu (≤30 mA). Atkreipkite dėmesį į apsaugos zonas, bent 60 cm atstumu nuo vonios ir dušo! Gręžkite atsižvelgdami į elektros, dujų ir vandens vamzdžius! Neatitinkami atveju pasibaigia garantijos ir atsakomybės įsipareigojimai ir gali kilti pavojus gyvybei. Jei yra tvirtinimui medžiagos, reikia pažymėti, kad ji netinka kiekvienam paviršiui; jei reikia, naudokite specialią tvirtinimo medžiagą. Maitinimo laidą negalima spausti, struktės izoliacija turi būti į gaminto / maitinimo gnybtą. Pažeista laidą gali pakeisti tik įgalioti specialistai. Atsikos linijos niekada negali liesti metalinių daiktų. (Aluminiuo tapetai, vamzdžiai, aluminio profiliai, spintelų pakabos) Daiktų, turinčių jungiamųjų kabelių, elektros jungtis turi būti padaryti uždarose sienoje esančioje jungties dėžutėje! (Jungiamojo kabelio apvalkalo izoliacija turi vesti į laidą. Jei yra apsauginis laidininkas (geltonas / žalias), prijunkite jį prie elektros laidų apsauginio laidininko! Produktaus turi būti horizontali ir be sukio.

Sauga: lempučių keitimas G9, GU10, E14, E27: naudokite tik nurodytas lemputes (vardinę lentelę). Tai taikoma visiems kitems šviesos šaltiniams: Šios lempos šviesos šaltinis nėra keičiamas; šviesos šaltiniui pasibaigus, visą žibintą reikia pakeisti.

Perdirbimas: Elektrinius ir elektroninius prietaisus reikia nugabenti į atitinkamą perdirbimo vietą ir jų negalima išmesti su buitiniems atliekomis!

Priežiūra, valymas: Valykite paviršius tik drėgna šluoste, galbūt naudokite švelnų universalų valiklį. Nenaudokite hankausios ar liuotinpohjaisios valymo priemonių ar šlifavimais kempinių. Alumiinio paviršiai - be rūgščių! Kaikant apie plastikinius paviršius, kai kurie kosmetikos gaminiai daro nuolatęg laidą ir turi būti nedelsiant nuvalyti. Venkite kontakto, pvz., Su nagų valiklu, pilauku laku, eteriniais aliejais. Kristalinį veidrodį valykite tik minkšta šluoste. Atkaklius nešvarumus nuvalykite švari vandeniu ir išgręžta šluoste. Niekada nenaudokite ant veidrodžio cheminių valiklių ar langų ploviklių.

Garantija: Mes suteikiame 2 metų garantiją savo produktams nuo pardavimo dienos. Ši garantija nepadengia žalos, kurią sukelia netinkamas montavimas, netinkamas naudojimas ar dėvimas dalims, pvz., Lempos ir jungikliai. Remontuoti gali tik originalios dalis ir įgaliotas specialistas. Nedarykite jokių gaminių pakeitimų! Neatitinkami atveju turime atsakyti bet kokios atsakomybės, garantijos reikalavimus prarandamės! Mes neužimame nekādū atbildību par informāciju no trešajām personām. Mūsu klientu aptarnāvimas padēs jums īssprēsti problemas. Mēs visada esame atvēri pasiūlymams ir pasiūlymams!

İşşkyrus pakeitimus ir klaidas!

Vозможны изменения и ошибки.

LV Pirms lietošanas izlasiet!

Uzstādīšana: Šī produkta uzstādīšanu drīkst veikt tikai pilnvaroti speciālisti saskaņā ar nacionālajiem noteikumiem. Pirms darba uzsākšanas: atvienojiet enerģiju (drošinātājs)! Kontūras telpās ar vannu / dušu jāaizsargā ar FI automātisko slēdzi (≤30 mA). Pievēršiet uzmanību aizsardzības zonām, vismaz 60 cm attālumā no vannas un dušas! Urbjiet, ņemot vērā elektrības, gāzes un ūdens vadus! Neatbilstības gadījumā beidzas garantijas un atbildības saistības, un dzīvība var būt apdraudāta. Ja ir pieejams stiprinājuma materiāls, jāatzīmē, ka tas nav piemērots katrai virsmai; ja nepieciešams, izmantojiet īpašu stiprinājuma materiālu. Tikla pieslēguma kabeli nedrīkst spasiest, apvalka izolācijai jābūvēvada produkta / tīkla spaile. Bojātu kabeli drīkst nomainīt tikai pilnvaroti speciālisti. Atsevišķas līnijas nekad nedrīkst pieskarties metāla priekšmetiem. (Alumīnija tapetes, caurules, alumīnija profili, skapju pakaramie) Priekšmetiem ar savienojuma kabeli elektriskais savienojums jāveic slēgtā sienas savienojuma kastē! (Savienojuma kabeļa apvalka izolācijai jābūvēvada katlīdzlīdz. Ja ir aizsargvadītājs (dzeltens / zaļš), pievienojiet to elektrofīkai kabeļa aizsargvadītājam! Produktam jābūt pakārtam horizontāli un bez vērpas.

Drošība: G9, GU10, E14, E27 spuldžu maiņa: izmantojiet tikai noteiktās spuldzes (nosaukuma plaksnīti). Šīs attiecas uz visiem citiem gaismas avotiem: Šīs lampas gaismas avots nav nomaināms; kad gaismas avots ir sasniedzis mūža beigās, viss luksturis ir jānomaina.

Pārstrāde: Elektriskās un elektroniskās ierīces jānogādā attiecīgajā pārstrādes vietā, lai tās iestādātu, un tās nedrīkst izmet kopā ar sadzīves atkritumiem!

Kopšana, tīrīšana: Virsmas notīriet tikai ar mitru drānu, iespējams, izmantojiet maigu universālu tīrīšanas līdzekli. Nelietojiet abrazīvus vai uz šķīdinātājiem balstītus tīrīšanas līdzekļus vai abrazīvus līdzekļus. Alumīnija virsmas - bez skābem! Runātie par plastmasas virsmām, daži kosmētiskais līdzekļi rada neaģriezeniskus bojājumus, un tie nekavējoties jānoslauka. Izvairieties no saskarses, piemēram, ar nagu nāēmju, matu laku, ēteriskajām ēļām. Kristālā spoguļi notriet tikai ar mīkstu drānu. Notūrigos netūrumus notriet ar tīru ūdeni un izskrūvētu drānu. Lūdzu, uz spoguliem nekād nelietojiet ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus vai logu tīrīšanas līdzekļus.

Garantija: Mēs piešķiram 2 gadu garantiju mūsu produktiem no pārdošanas datuma. Šī garantija neattiecas uz bojājumiem, ko radījis nepareiza uzstādīšana, nepareiza apstrāde vai tādū detaļu kā luksturi un slēdži nodilums. Remontu drīkst veikt tikai ar oriģinālām detaļām un pilnvarots speciālists. Neveiciet produkta izmaiņas! Neatbilstības gadījumā mums ir jāatsakās no jebkādas atbildības, garantijas prasība tiek zaudēta! Mēs nepieņemam atsakomybē uz informāciju īs trešajām pusēm. Mūsu klientu apkalpošanas dienests palīdzēs jums risināt problēmas. Mēs vienmēr esam atvērti ierosinājumiem un ieteikumiem!

Izmaiņās un klūdās, izņemot!

RUS Прочтите перед использованием!

Установка: Установка этого продукта может выполняться только уполномоченными специалистами в соответствии с национальными правилами. Перед началом работы: обесточьте (предохранитель)! Дюйм в комнатах с ванной / душем должны быть защищены автоматическим выключателем F1 (≤30 mA). Обратите внимание на защитные зоны, не менее 60 см от ванны и душа! Дрель с учетом электричества, газа и водопровода! В случае несоблюдения гарантийных обязательств и обязательств истекает, и жизнь может оказаться под угрозой. При наличии крепежного материала следует учитывать, что он подходит не для каждой поверхности; при необходимости использовать специальный крепежный материал. Сетевой кабель не должен быть сдавлен, изоляция оболочки должна входить в клемму продукта / сети. Поврежденный кабель могут заменить только уполномоченные специалисты. Отдельные линии никогда не должны касаться металлических предметов (Алюминиевые обои, трубы, алюминиевые профили, вешалки для шкафов) Для изделий с соединительным кабелем электрическое подключение должно выполняться в закрытой соединительной коробке на стене! (Изоляция оболочки соединительного кабеля должна входить в розетку. Если имеется защитный провод (желтый / зеленый), подключите его к защитному проводу сетевого кабеля! После установки изделие должно висеть горизонтально и без скручивания, проверьте прочность на стене!

Безопасность: Замена ламп для G9, GU10, E14, E27: Используйте только рекомендованные лампы (табличка с данными). Следующее относится ко всем остальным источникам света: Источники света этой лампы не подлежат замене; когда срок службы источника света подошел к концу, необходимо заменить всю лампу.

Утилизация: Электрические и электронные устройства необходимо сдать в соответствующий пункт утилизации для утилизации и не утилизировать вместе с бытовыми отходами!

Уход, очистка: Очищайте поверхности только влажной тканью, по возможности используйте мягкий универсальный очиститель. Не используйте абразивные или растворительные средства или чистящие средства на основе растворителей, а также абразивные губки. Алюминиевые поверхности - без кислот! Что касается пластиковых поверхностей, некоторые косметические средства вызывают необратимые повреждения, и их необходимо немедленно стереть. Избегайте контакта, например, с жидкостью для удаления ногтей, лаком для волос, эфирными маслами. Очищайте хрустальное зеркало только мягкой тканью. Удалите стойкие загрязнения чистой водой и отжатой тканью. Никогда не используйте химические чистящие средства или средства для мытья окон на зеркалах.

Гарантия: Мы даем 2 года гарантии на нашу продукцию со дня продажи. Эта гарантия не распространяется на повреждения, вызванные неправильной установкой, неправильным обращением или износом деталей, таких как лампы и выключатели. Ремонт может выполняться только с использованием оригинальных запчастей и уполномоченным специализированным персоналом. Не вносите никаких изменений в продукт! В случае несоблюдения мы должны отказаться от любой ответственности, претензия по гарантии теряется! Мы не несем ответственности за информацию от третьих лиц. Наша служба поддержки поможет вам с проблемами. Мы всегда открыты для предложений и предложений!

Vозможны изменения и ошибки.

TR Kullanmadan önce okuyun!

Kurulum: Bu ürünün kurulumu yalnızca yetkili uzmanlar tarafından ulusal düzenlemelere uygun olarak gerçekleştirilir. Çalışmaya başlamadan önce: enerjii kesin (sigorta)! Küvet / duş bulunan odalarda devreler bir FI devre kesici (≤30 mA) ile korunmalıdır. Kuşvet ve duştan en az 60 cm uzakta olan koruma bölgelerini dikkat edin! Elektrik, gaz ve su borularını dikkatle araştır